





### 運輸當局研究新牌照制度

#### 限制行走路線及使用總站

【本報訊】運輸局正研究新牌照制度，以限制行走路線及使用總站。新制度下，小巴牌照將分為兩種：一種為「全港通」牌照，可在全港各處行走；另一種為「指定區」牌照，只能在指定區域行走。此舉旨在改善交通，減少擁擠，並提高運輸效率。

### 心理學家張妙清博士呼籲

#### 重視強姦案長遠影響

#### 協助受害者減輕痛苦

【本報訊】心理學家張妙清博士指出，強姦案對受害者的心理影響深遠，不僅造成短期的恐懼和焦慮，更可能導致長期的心理創傷。她呼籲社會大眾重視此類案件的嚴重性，並提供必要的心理輔導和支持，以協助受害者度過難關。

### 連場豪雨得水三吋

#### 僅夠本港一日消耗

#### 當局謂水荒威脅未除

【本報訊】連日來的豪雨為香港帶來了豐沛的雨水，但當局表示，目前的儲水量僅夠本港一日消耗。由於水庫水位尚未完全恢復，水荒威脅依然存在。當局呼籲市民節約用水，以應對可能的乾旱。

### 博愛醫院本屆首長

#### 拜謁兩局非官議員

【本報訊】博愛醫院本屆首長日前拜謁了兩局非官議員，就醫院的發展和服務進行了深入交流。首長表示，博愛醫院將繼續致力於提高醫療水平，為市民提供優質的醫療服務。

### 菜蔬蝦魚類肉

#### 格價場市晨今

| 品名 | 價格         |
|----|------------|
| 上肉 | 八元八角       |
| 中肉 | 六元四角至十一元二角 |
| 下肉 | 四元五角至五元五角  |
| 雞  | 十三元五角      |
| 鴨  | 十四元五角至十五元  |
| 魚  | 七元五角至八元    |
| 蝦  | 六元五角至七元    |
| 蟹  | 一元二角至一元四角  |
| 蔬菜 | 六角至八角      |
| 其他 | 一元至二元      |

(算計每斤以磅價)

### 回教游擊隊高價購買

#### 澳門失竊軍火

#### 傳已運往菲南

【本報訊】澳門失竊的軍火，據傳已被回教游擊隊高價購買，並已運往菲律賓南部。此舉引起了國際社會的廣泛關注，因為這可能對地區的和平與穩定產生重大影響。

### 奧警扣留一青年

【本報訊】奧地利警方日前扣留了一名青年，涉嫌與一起重大案件有關。警方表示，該青年在案發現場附近被發現，並持有可疑物品。

### 港督下令暫保留

#### 尖沙咀火車鐘樓

【本報訊】港督昨日下令暫保留尖沙咀火車鐘樓，以作進一步研究。鐘樓作為香港歷史的重要見證，其保護和修復工作受到社會各界的關注。

### 佛聯逾六十團體

#### 聯合慶祝佛誕

【本報訊】超過六十個佛教團體昨日聯合慶祝佛誕，活動包括誦經、放生和法會等。佛誕是佛教的重要節日，吸引了眾多信眾參與。

### 引起爆炸有驚無險

【本報訊】昨日發生的一起爆炸事件，雖然引起了不小的震動，但幸無人傷亡，目前正由警方調查原因。爆炸發生在一個商業區，當時正值人流高峰。

### 高雷英文中學招生

【本報訊】高雷英文中學現正招收初中三年級新生。學校環境優美，師資力量雄厚，歡迎各界人士垂詢。

### 善基英文中小學

#### 招寄宿走讀生

【本報訊】善基英文中小學現正招收寄宿及走讀生。學校提供優質的英文教育，並設有完善的住宿設施。

### 香港商書院

【本報訊】香港商書院提供多種商業課程，包括會計、市場營銷等。學院設備先進，師資優良，是學子求學的理想之地。

### 借

#### 借錢何必求人

#### 不如就商滙業

滙業財務有限公司專為各界提供低息私人貸款，手續簡便，徹底保密。請即與本公司聯絡，一小時之內，必可迎刃而解。

滙業財務有限公司 (滙業集團公司附屬機構)  
香港干諾道中德輔道中三十七樓  
電話：5-247106 內線 67, 60  
中區分行：香港德輔道中162號 電話：5-432224-7  
九龍分行：九龍彌敦道何鴻燊大廈2樓 電話：3-672095

### 借

#### 借錢何必求人

#### 不如就商滙業

滙業財務有限公司專為各界提供低息私人貸款，手續簡便，徹底保密。請即與本公司聯絡，一小時之內，必可迎刃而解。

滙業財務有限公司 (滙業集團公司附屬機構)  
香港干諾道中德輔道中三十七樓  
電話：5-247106 內線 67, 60  
中區分行：香港德輔道中162號 電話：5-432224-7  
九龍分行：九龍彌敦道何鴻燊大廈2樓 電話：3-672095

### 借

#### 借錢何必求人

#### 不如就商滙業

滙業財務有限公司專為各界提供低息私人貸款，手續簡便，徹底保密。請即與本公司聯絡，一小時之內，必可迎刃而解。

滙業財務有限公司 (滙業集團公司附屬機構)  
香港干諾道中德輔道中三十七樓  
電話：5-247106 內線 67, 60  
中區分行：香港德輔道中162號 電話：5-432224-7  
九龍分行：九龍彌敦道何鴻燊大廈2樓 電話：3-672095

### 借

#### 借錢何必求人

#### 不如就商滙業

滙業財務有限公司專為各界提供低息私人貸款，手續簡便，徹底保密。請即與本公司聯絡，一小時之內，必可迎刃而解。

滙業財務有限公司 (滙業集團公司附屬機構)  
香港干諾道中德輔道中三十七樓  
電話：5-247106 內線 67, 60  
中區分行：香港德輔道中162號 電話：5-432224-7  
九龍分行：九龍彌敦道何鴻燊大廈2樓 電話：3-672095

### 借

#### 借錢何必求人

#### 不如就商滙業

滙業財務有限公司專為各界提供低息私人貸款，手續簡便，徹底保密。請即與本公司聯絡，一小時之內，必可迎刃而解。

滙業財務有限公司 (滙業集團公司附屬機構)  
香港干諾道中德輔道中三十七樓  
電話：5-247106 內線 67, 60  
中區分行：香港德輔道中162號 電話：5-432224-7  
九龍分行：九龍彌敦道何鴻燊大廈2樓 電話：3-672095

### 借

#### 借錢何必求人

#### 不如就商滙業

滙業財務有限公司專為各界提供低息私人貸款，手續簡便，徹底保密。請即與本公司聯絡，一小時之內，必可迎刃而解。

滙業財務有限公司 (滙業集團公司附屬機構)  
香港干諾道中德輔道中三十七樓  
電話：5-247106 內線 67, 60  
中區分行：香港德輔道中162號 電話：5-432224-7  
九龍分行：九龍彌敦道何鴻燊大廈2樓 電話：3-672095

### 香港工科學新班招生

【本報訊】香港工科學新班現正招收新生。課程包括機械、電氣、電子等領域，歡迎有志於技術領域的人士報名。

### 香港工科學新班招生

【本報訊】香港工科學新班現正招收新生。課程包括機械、電氣、電子等領域，歡迎有志於技術領域的人士報名。

### 香港工科學新班招生

【本報訊】香港工科學新班現正招收新生。課程包括機械、電氣、電子等領域，歡迎有志於技術領域的人士報名。

### 香港工科學新班招生

【本報訊】香港工科學新班現正招收新生。課程包括機械、電氣、電子等領域，歡迎有志於技術領域的人士報名。

### 香港工科學新班招生

【本報訊】香港工科學新班現正招收新生。課程包括機械、電氣、電子等領域，歡迎有志於技術領域的人士報名。

### 香港工科學新班招生

【本報訊】香港工科學新班現正招收新生。課程包括機械、電氣、電子等領域，歡迎有志於技術領域的人士報名。



# 澳警扣留一青年

【本報訊】澳警昨日扣留一青年，理由係其涉嫌在澳門賭場內，利用其技術，在賭博中作弊。該青年現年二十歲，係廣東人，現正被扣留於澳門警署，以待進一步調查。

# 患有「耳鳴」毛病

【美國通訊】數以百萬計的人患有「耳鳴」毛病，這是一類聽覺障礙，其症狀是耳朵內發出聲音，有時像嗡嗡聲，有時像嘶嘶聲，有時像鈴聲，有時像流水聲，有時像風聲，有時像心跳聲，有時像腳步聲，有時像機器聲，有時像人聲，有時像動物聲，有時像自然聲，有時像超自然聲，有時像虛幻聲，有時像真實聲，有時像美妙聲，有時像可怕聲，有時像令人愉快聲，有時像令人不快聲，有時像令人驚心動魄聲，有時像令人毛骨悚然聲，有時像令人啼笑皆非聲，有時像令人百感交集聲，有時像令人難以言喻聲，有時像令人不可思議聲，有時像令人不可捉摸聲，有時像令人不可預測聲，有時像令人不可理解聲，有時像令人不可解釋聲，有時像令人不可思議聲，有時像令人不可捉摸聲，有時像令人不可預測聲，有時像令人不可理解聲，有時像令人不可解釋聲。

## 各地通訊

【美國通訊】華盛頓，一項由美國政府資助的研究，發現了一種新的治療耳鳴的方法。這種方法是用一種特殊的聲音，來抵消耳鳴的聲音，從而達到治療的目的。這種方法已經在實驗室中得到了驗證，並將在近未來進行臨床試驗。

## 太空博物館

【美國通訊】美國國家航空暨太空博物館，將於下月正式開放。該博物館位於美國維吉尼亞州，佔地一百五十萬平方英尺，是美國最大的博物館之一。該博物館將收藏大量的太空飛行器、太空服、太空儀器、太空照片、太空影片、太空書籍、太空雜誌、太空模型、太空玩具、太空紀念品等，並將舉辦各種太空展覽、太空講座、太空研討會、太空比賽、太空遊戲等，以推廣太空科學，提高公眾對太空的興趣。

## 醫學常識解答

任何疾病，不論其輕重，均應及早治療，以免延誤病情。醫學常識解答如下：  
一、感冒：感冒是由於病毒侵入人體所致，症狀為鼻塞、流涕、咳嗽、發熱等。治療方法為休息、多喝水、服用感冒藥。  
二、發燒：發燒是由於體內溫度升高所致，症狀為體溫升高、頭痛、乏力等。治療方法為物理降溫、服用退熱藥。  
三、咳嗽：咳嗽是由於氣管發炎所致，症狀為咳嗽、痰多、氣促等。治療方法為服用止咳藥、化痰藥。  
四、哮喘：哮喘是由於氣管收縮所致，症狀為氣促、咳嗽、胸悶等。治療方法為吸入哮喘藥、服用口服藥。  
五、心臟病：心臟病是由於心臟血管阻塞所致，症狀為胸痛、氣促、乏力等。治療方法為服用心臟藥、進行手術治療。

## 引起爆炸有驚無險

## 張艾嘉機場偷會情郎

【本報訊】著名女演員張艾嘉，昨日在機場偷會情郎，被狗仔隊拍到。張艾嘉當時正準備上飛機，被狗仔隊圍住，她隨即轉身跑開。狗仔隊隨後跟蹤她，並拍到了她與情郎會面的照片。張艾嘉隨後發表聲明，稱她與情郎的關係純屬私人，並無任何不當行為。

## 兩種與別不同的選美

## 輕彈淺唱

【本報訊】一項名為「輕彈淺唱」的選美比賽，將於下月舉行。這項比賽旨在推廣音樂藝術，提高公眾對音樂的興趣。比賽分為兩個組別：鋼琴組和歌唱組。參賽者需演奏一首鋼琴曲或演唱一首歌曲。評審團將根據參賽者的演奏或演唱水平進行評選。

## 東京歌舞團珠城漢宮吃香

## 秦漢等將來港主持

【本報訊】著名主持人秦漢等，將於下月來港主持一檔新節目。秦漢等是台灣著名的主持人，曾多次主持台灣各大電視台的節目。此次來港主持，將為香港觀眾帶來精彩的節目內容。

## 外貌醜陋內心仁慈

## 積皮連斯能演能唱

【本報訊】著名演員積皮連斯，將於下月來港演出。積皮連斯是一位多才多藝的演員，既能演又能唱。他將在劇中飾演一個外貌醜陋但內心仁慈的角色，展現其精湛的演技。

## 沙特阿刺伯設專門機構

## 如何化用油錢

【本報訊】沙特阿刺伯政府，將於下月設立一個專門機構，負責管理石油收入。該機構將負責制定石油收入的使用計劃，並監督其執行。該機構的設立，旨在提高石油收入的使用效率，促進國家的經濟發展。

## 目前保護行動為短期性

## 奧德視傳

【本報訊】一項名為「奧德視傳」的電視節目，將於下月播出。該節目將介紹奧德視傳的歷史、現狀及未來發展。節目將邀請專家學者進行講解，並播放大量的奧德視傳影片。

## 三個月可促進競爭

## 亦彈亦讚

【本報訊】一項名為「三個月可促進競爭」的計劃，將於下月實施。該計劃旨在通過引入競爭機制，提高政府部門的工作效率。計劃將對政府部門的工作進行評估，並根據評估結果進行獎勵或處罰。

## 秦漢等將來港主持

## 別開生面蝴蝶展覽

【本報訊】一項名為「別開生面蝴蝶展覽」的展覽，將於下月舉行。該展覽將展出各種珍稀蝴蝶，並介紹蝴蝶的生態習性。展覽將吸引大量的觀眾前來參觀。

## 外貌醜陋內心仁慈

## 積皮連斯能演能唱

【本報訊】著名演員積皮連斯，將於下月來港演出。積皮連斯是一位多才多藝的演員，既能演又能唱。他將在劇中飾演一個外貌醜陋但內心仁慈的角色，展現其精湛的演技。

## 沙特阿刺伯設專門機構

## 如何化用油錢

【本報訊】沙特阿刺伯政府，將於下月設立一個專門機構，負責管理石油收入。該機構將負責制定石油收入的使用計劃，並監督其執行。該機構的設立，旨在提高石油收入的使用效率，促進國家的經濟發展。









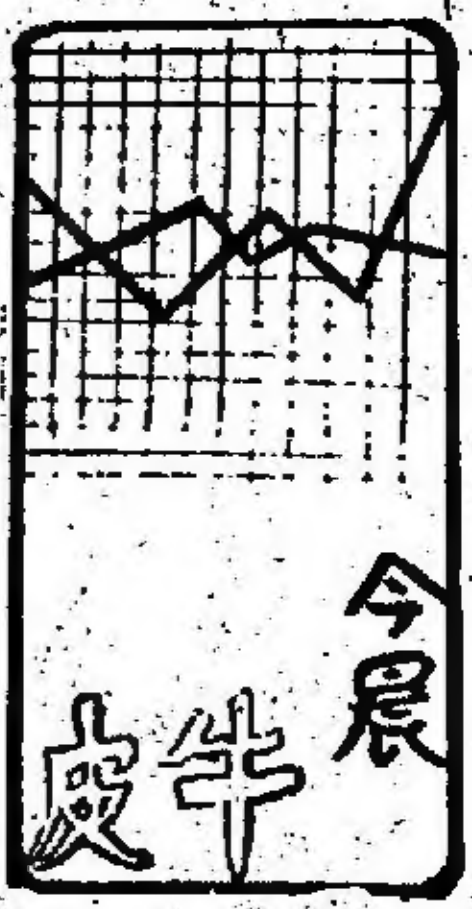






# 買賣仍持觀望

## 太古昌恢復交易跌五仙



太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

十二時恒生指數報四二二點二五，較上收市低四點二五。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

上午成交總額 九億零九百萬元。金銀綜合指數 三〇〇三點九。金銀指數 三〇〇三點九。金銀指數 三〇〇三點九。

股市 經濟版。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

財經簡訊。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

本報獨家報導 英美加黃金期貨市價。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

遠東中午指數 二二八點九。金銀綜合指數 三〇〇三點九。金銀指數 三〇〇三點九。金銀指數 三〇〇三點九。

股市 經濟版。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

財經簡訊。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

本報獨家報導 英美加黃金期貨市價。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

本報獨家報導 英美加黃金期貨市價。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

# 法方渴止鴿飲採洲澳

## 打重已去銷織港紡

自澳洲政府實施紡織品出口限制後，澳洲紡織品出口已受到重大打擊。澳洲紡織品出口已受到重大打擊。澳洲紡織品出口已受到重大打擊。澳洲紡織品出口已受到重大打擊。

八名英機械商 今日抵港訪問。八名英機械商 今日抵港訪問。八名英機械商 今日抵港訪問。八名英機械商 今日抵港訪問。

美英 美股繼續低挫 英市銳升15點。美英 美股繼續低挫 英市銳升15點。美英 美股繼續低挫 英市銳升15點。美英 美股繼續低挫 英市銳升15點。

外圍金價賣盤力強 金市急跌人心軟弱 息價平算尾盤八〇七。外圍金價賣盤力強 金市急跌人心軟弱 息價平算尾盤八〇七。外圍金價賣盤力強 金市急跌人心軟弱 息價平算尾盤八〇七。

本報獨家報導 英美加黃金期貨市價。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

港幣匯率 昨日 一〇〇。港幣匯率 昨日 一〇〇。港幣匯率 昨日 一〇〇。港幣匯率 昨日 一〇〇。

美國股票走勢指數。美國股票走勢指數。美國股票走勢指數。美國股票走勢指數。

昨漲幅最大股份。昨漲幅最大股份。昨漲幅最大股份。昨漲幅最大股份。

昨跌幅最大股份。昨跌幅最大股份。昨跌幅最大股份。昨跌幅最大股份。

上午金融行情表。上午金融行情表。上午金融行情表。上午金融行情表。

本報獨家報導 英美加黃金期貨市價。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

港幣匯率 昨日 一〇〇。港幣匯率 昨日 一〇〇。港幣匯率 昨日 一〇〇。港幣匯率 昨日 一〇〇。

美國股票走勢指數。美國股票走勢指數。美國股票走勢指數。美國股票走勢指數。

昨漲幅最大股份。昨漲幅最大股份。昨漲幅最大股份。昨漲幅最大股份。

昨跌幅最大股份。昨跌幅最大股份。昨跌幅最大股份。昨跌幅最大股份。

上午金融行情表。上午金融行情表。上午金融行情表。上午金融行情表。

本報獨家報導 英美加黃金期貨市價。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。太古昌恢復交易後，表現頗令人失望，開市後第一筆交易，即以跌五仙收場。

| 工商晚報上午股票成交報價表 |       |       |        | 工商晚報上午股票成交報價表 |       |      |       |
|---------------|-------|-------|--------|---------------|-------|------|-------|
| 股票名稱          | 最高價   | 最低價   | 收市價    | 股票名稱          | 最高價   | 最低價  | 收市價   |
| 銀行業           |       |       |        | 永安人壽          |       |      | 1.53  |
| 大華銀行          | 17.70 | 17.60 | 17.70  | 和寶            |       |      | 2.70  |
| 友邦銀行          |       |       | 6.10   | 茂昌銀號          |       |      |       |
| 恒生銀行          |       |       | 120.00 | 怡和債券          |       |      |       |
| 海外匯豐銀行        |       |       |        | 怡和實業          |       |      |       |
| 東亞銀行          |       |       |        | 邵氏公司          |       |      |       |
| 九龍電燈          |       |       | 22.00  | 建生            |       |      |       |
| 九龍巴士          | 5.35  | 5.30  | 5.30   | 萬利投資          |       |      |       |
| 中華巴士          |       |       | 46.00  | 星島報業          |       |      |       |
| 中華煤氣          |       |       |        | 南華早報          |       |      |       |
| 油蔴地小輪         | 19.60 | 19.50 | 19.50  | 聯邦(A)         |       |      | 1.98  |
| 香港電燈          |       |       | 5.35   | 聯邦(B)         |       |      |       |
| 香港電話          |       |       | 12.00  | 夏香集團          |       |      |       |
| 地下鐵路債券        |       |       | 110.50 | 紅寶石           |       |      |       |
| 電話公司          |       |       | 83.50  | 聯立集團          |       |      | 0.155 |
| 九龍倉           |       |       | 15.40  | 莊士集團          |       |      |       |
| 安泰貨倉          | 13.50 | 13.40 | 13.50  | 港九工商企業        |       |      |       |
| 美之隆           |       |       | 10.70  | 美之隆           |       |      |       |
| 中環造船廠         |       |       | 1.06   | 森勝美           |       |      |       |
| 亞洲航業          |       |       | 6.65   | 德隆金礦          |       |      |       |
| 東方貨棧          |       |       |        | 寶光            | 3.775 | 3.60 | 3.60  |
| 寶隆            |       |       | 0.77   | 德隆信託          |       |      |       |
| 信德證券          |       |       |        | 太平洋證券         |       |      |       |
| 興業            |       |       |        | 亞洲保險          |       |      |       |
| 新海康           |       |       |        | 怡和證券          |       |      |       |
| 會德豐船務(A)      |       |       | 0.42   | 香港財務          |       |      |       |
| 會德豐船務(B)      |       |       |        | 東方財務          |       |      |       |
| 萬利航業          |       |       | 5.05   | 美迪臣證券         |       |      | 1.70  |
| 萬利航業          |       |       | 3.75   | 新海基證券         |       |      | 1.69  |
| 和記企業          | 3.275 | 3.25  | 3.25   | 德隆投資          |       |      |       |
| 怡和公司          | 16.10 | 16.00 | 16.00  | 萬家財務          |       |      | 4     |
| 會德豐(A)        | 2.625 | 2.60  | 2.60   | 聯合企業          |       |      | 6.80  |
| 會德豐(B)        |       |       |        | 容文            |       |      | 6.70  |
| 太古洋行(A)       | 7.25  | 7.20  | 7.25   | 麗地公司          |       |      | 7.20  |
| 太古洋行(B)       |       |       |        | 新世界發展         |       |      | 1.39  |
| 仁華            |       |       | 1.06   | 大昌地產          |       |      | 1.27  |
| 立興            |       |       |        | 大生地產          |       |      | 1.53  |
|               |       |       |        | 大寶地產          |       |      | 0.34  |



